

ZEROPUCE
ENVIRONNEMENT



3009012

FR

Spray insecticide pour l'environnement

Elimine les puces ainsi que leurs larves. Le résultat est immédiat. Renouveler l'opération toutes les 2 semaines si nécessaire.

MODE D'EMPLOI : Avant le traitement, fermer la pièce,éloigner les animaux et déplacer ou recouvrir les aquariums. Agiter le flacon avant utilisation. Vaporiser à environ 20 cm de la zone à traiter : voiture, niche,corbeilles (ne pas oublier les intérieurs des coutures), tapis, moquettes, parquets, plinthes ... il est recommandé de ne pas utiliser ce produit sur les meubles précieux et les moquettes très claires. Quitter la pièce après application et laisser agir 1 h environ avant d'aérer. Laisser sécher complétement les surfaces traitées avant de les utiliser à nouveau et de laisser entrer les animaux. Ce flacon de 500 ml permet de traiter une surface d'environ 25m2. N° de lot et date de péremption : voir sur l'emballage.

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI : DANGER : Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Lire l'étiquette avant utilisation. Éviter le rejet dans l'environnement. Recueillir le produit répandu. Éliminer le contenu/récipient comme un déchet dangereux. Substance active : Perméthrine (CAS 52645-53-1) 8g/kg et géraniol (CAS 106-24-1) 0.36g/kg. Contient de la perméthrine (iso), peut produire une réaction allergique. Fragrances allergisantes : géraniol. En cas d'ingestion, ne pas faire vomir. Consulter immédiatement un médecin et lui montrer l'étiquette. Contacter la permanence médicale du centre antipoison de Nancy au 03.83.22.50.50. Eliminer l'emballage vide et rincé conformément aux prescriptions du règlement municipal d'élimination de ces déchets, par exemple par la filière de collecte sélective des déchets d'emballage ménagers si l'emballage est conforme aux consignes de tri. Ne pas jeter les résidus dans les égouts et les cours d'eau. Utilisation du produit : traitement insecticide. Type de préparation : concentré liquide prêt à l'emploi. TP18. Toutes les informations de nos produits sont disponibles sur notre site web : www.hery.fr

LE CONSEIL HÉRY : N'oubliez pas de traiter votre chien ou votre chat à l'aide du shampooing Zéro Puce.



Spray Zeropuce ENVIRONNEMENT

POUR LA MAISON, LA VOITURE...

Toutes les informations de nos produits sont disponibles sur notre site web : https://www.hery.fr/fr/

ZEROPUCE ENVIRONNEMENT

EN

Environment insecticide spray

Use biocides safely. Always read the label and product information before use. Eliminates fleas as well as their larvae. Results are immediate. Repeat the treatment every 2 weeks if necessary.

DIRECTION OF USE: Before treatment, close the room, keep animals away, and move or cover aquariums. Shake the bottle before use. Spray approximately 20 cm from the area to be treated: car, kennel, baskets (do not forget the inside seams), rugs, carpets, wooden floors, skirting boards... it is recommended not to use this product on valuable furniture or very light-colored carpets. Leave the room after application and allow the product to act for approximately 1 hour before airing the room. Allow treated surfaces to dry completely before using them again and letting animals back into the room. This 500 ml bottle can treat an area of approximately 25 m². Batch number and expiry date: see packaging.

PRECAUTIONS: WARNING: Very toxic to aquatic life with long lasting effects. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Read carefully and follow all instructions. Avoid release to the environment. Dispose of contents/container as hazardous waste Active substances: Permethrin (CAS 52645-53-1) 8 g/kg and geraniol (CAS 106-24-1) 0.36 g/kg. Contains PERMETHRIN (ISO). May produce an allergic reaction. Allergenic fragrances: geraniol. If swallowed, do not induce vomiting. Seek medical advice immediately and show the label. Contact the poison control center medical emergency service in Nancy at +33 3 83 22 50 50. Dispose of the empty and rinsed packaging in accordance with local waste disposal regulations, for example through selective household packaging waste collection if the packaging complies with sorting instructions. Do not dispose of residues into drains or waterways.

Use of the product: insecticidal treatment. Type of formulation: ready-to-use liquid concentrate. TP18. All the information about our products is available on our website: www.hery.fr

HÉRY ADVICE: Don't forget to treat your dog or cat using Zéro Puce shampoo.

IT

Spray insetticida per l'ambiente

Elimina le pulci e le loro larve. Il risultato è immediato. Ripetere il trattamento ogni 2 settimane se necessario.

MODALITÀ D'USO: prima del trattamento, chiudere la stanza, allontanare gli animali e spostare o coprire gli acquari. Agitare il flacone prima dell'uso. Vaporizzare a circa 20 cm dalla zona da trattare: auto, cuccia, ceste (non dimenticare l'interno delle cuciture), tappeti, moquette, parquet, battiscopa... si raccomanda di non utilizzare questo prodotto su mobili di pregio e moquette molto chiare. Lasciare la stanza dopo l'applicazione e lasciare agire per circa 1 ora prima di aerare. Lasciare asciugare completamente le superfici trattate prima di riutilizzarle e di far rientrare gli animali. Questo flacone da 500 ml consente di trattare una superficie di circa 25 m². N° di lotto e data di scadenza: vedere sulla confezione.

PRECAUZIONE D'USO: ATTENZIONE: Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata. In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Leggere attentamente e seguire tutte le istruzioni. Non disperdere nell'ambiente. Smaltire il contenuto/contenitore come rifiuto pericoloso Sostanze attive: Permetrina (CAS 52645-53-1) 8 g/kg e geraniolo (CAS 106-24-1) 0.36 g/kg. Contiene PERMETRINA (ISO). Può provocare una reazione allergica. Fragranze allergeniche: geraniolo. In caso di ingestione, non provocare il vomito. Consultare immediatamente un medico e mostrargli l'etichetta. Contattare il servizio medico permanente del centro antiveleni di Nancy al +33 3 83 22 50 50. Smaltire l'imballaggio vuoto e risciacquato conformemente alle normative comunali sullo smaltimento dei rifiuti, ad esempio tramite la raccolta differenziata degli imballaggi domestici se l'imballaggio è conforme alle istruzioni di raccolta. Non gettare i residui nelle fognature o nei corsi d'acqua. Uso del prodotto: trattamento insetticida. Tipo di preparazione: concentrato liquido pronto all'uso. TP18. Tutte le informazioni sui nostri prodotti sono disponibili sul nostro sito web: www.hery.fr

IL CONSIGLIO HÉRY: non dimenticare di trattare il cane o il gatto con lo shampoo Zéro Puce.



Toutes les informations de nos produits sont disponibles sur notre site web : https://www.hery.fr/fr/

ZEROPUCE ENVIRONNEMENT

ES

Spray insecticida para el entorno

Elimina las pulgas y sus larvas. El resultado es inmediato. Repetir el tratamiento cada 2 semanas si es necesario.

MODO DE EMPLEO: Bantes del tratamiento, cerrar la habitación, alejar a los animales y mover o cubrir los acuarios. Agitar el frasco antes de usar. Pulverizar aproximadamente a 20 cm de la zona a tratar: coche, caseta, cestas (no olvidar el interior de las costuras), alfombras, moquetas, parqué, rodapiés... se recomienda no utilizar este producto sobre muebles valiosos ni moquetas muy claras. Salir de la habitación después de la aplicación y dejar actuar aproximadamente 1 hora antes de ventilar. Dejar secar completamente las superficies tratadas antes de volver a utilizarlas y permitir el regreso de los animales. Este frasco de 500 ml permite tratar una superficie de aproximadamente 25 m². Nº de lote y fecha de caducidad: ver en el envase.

PRECAUCIONES DE USO: ATENCIÓN: Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos. Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. Mantener fuera del alcance de los niños. Leer atentamente y seguir todas las instrucciones. Evitar su liberación al medio ambiente. Eliminar el contenido / recipiente como residuo peligroso. Sustancias activas: Permetrina (CAS 52645-53-1) 8 g/kg y geraniol (CAS 106-24-1) 0.36 g/kg. Contiene PERMETRINA (ISO). Puede provocar una reacción alérgica. Fragancias alergénicas: geraniol. En caso de ingestión, no provocar el vómito. Consultar inmediatamente a un médico y mostrarle la etiqueta. Contactar con el servicio médico permanente del centro antivenenos de Nancy en el +33 3 83 22 50 50. Eliminar el envase vacío y enjuagado conforme a la normativa municipal de eliminación de residuos, por ejemplo mediante el sistema de recogida selectiva de residuos de envases domésticos si el envase cumple las instrucciones de reciclaje. No verter los residuos en desagües ni cursos de agua. Uso del producto: tratamiento insecticida. Tipo de preparación: concentrado líquido listo para usar. TP18. Toda la información de nuestros productos está disponible en nuestra página web : www.hery.fr

CONSEJO HÉRY: no olvide tratar a su perro o gato con el champú Zéro Puce.

PT

Spray inseticida para o ambiente

Elimina as pulgas e as suas larvas. O resultado é imediato. Repetir o tratamento a cada 2 semanas, se necessário.

MODO DE UTILIZAÇÃO: antes do tratamento, fechar a divisão, afastar os animais e deslocar ou cobrir os aquários. Agitar o frasco antes de usar. Pulverizar a cerca de 20 cm da zona a tratar: carro, casota, cestos (não esquecer o interior das costuras), tapetes, alcatifas, parquet, rodapés... recomenda-se não utilizar este produto em móveis valiosos ou alcatifas muito claras. Sair da divisão após a aplicação e deixar atuar durante cerca de 1 hora antes de ventilar. Deixar secar completamente as superfícies tratadas antes de as voltar a utilizar e de deixar os animais regressarem. Este frasco de 500 ml permite tratar uma superfície de aproximadamente 25 m². Nº de lote e data de validade: ver na embalagem.

PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO: ATENÇÃO: Muito tóxico para os organismos aquáticos com efeitos duradouros. Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. Manter fora do alcance das crianças. Ler atentamente e seguir todas as instruções. Evitar a libertação para o ambiente. Descarte o conteúdo / recipiente como resíduo perigoso. Substâncias ativas: Permetrina (CAS 52645-53-1) 8 g/kg e geraniol (CAS 106-24-1) 0.36 g/kg. Contém PERMETRINA (ISO). Pode provocar uma reacção alérgica. Fragrâncias alergénicas: geraniol. Em caso de ingestão, não provocar o vómito. Consultar imediatamente um médico e mostrar-lhe o rótulo. Contactar o serviço médico permanente do centro antivenenos de Nancy através do +33 3 83 22 50 50. Eliminar a embalagem vazia e enxaguada de acordo com os regulamentos municipais de eliminação de resíduos, por exemplo através do sistema de recolha seletiva de resíduos de embalagens domésticas, se a embalagem cumprir as instruções de separação. Não eliminar resíduos nos esgotos nem nos cursos de água. Utilização do produto: tratamento inseticida. Tipo de preparação: concentrado líquido pronto a usar. TP18. Todas as informações sobre os nossos produtos estão disponíveis no nosso site: www.hery.fr

CONSELHO HÉRY: não se esqueça de tratar o seu cão ou gato com o champô Zéro Puce.



Spray Zeropuce ENVIRONNEMENT

POUR LA MAISON, LA VOITURE...

Toutes les informations de nos produits sont disponibles sur notre site web : https://www.hery.fr/fr/

ZEROPUCE ENVIRONNEMENT

NL

Insecticidenspray voor de omgeving

elimineert vlooien en hun larven. Het resultaat is onmiddellijk. Herhaal de behandeling elke 2 weken indien nodig.

GEBRUIKSAANWIJZING: sluit vóór de behandeling de ruimte, houd dieren uit de buurt en verplaats of bedek aquaria. Schud de fles voor gebruik. Spray op ongeveer 20 cm van het te behandelen oppervlak: auto, mand, dierenverblijf (vergeet de binnenkant van naden niet), tapijten, vloerbedekking, parketvloeren, plinten... het wordt aanbevolen dit product niet te gebruiken op waardevolle meubels of zeer lichte vloerbedekking. Verlaat de ruimte na toepassing en laat het product ongeveer 1 uur inwerken voordat u ventileert. Laat de behandelde oppervlakken volledig drogen voordat u ze opnieuw gebruikt en dieren weer binnenlaat. Deze fles van 500 ml kan een oppervlakte van ongeveer 25 m² behandelen. Partijnummer en houdbaarheidsdatum: zie verpakking.

VOORZORGSMAATREGEL BIJ GEBRUIK: LET OP: Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. Buiten het bereik van kinderen houden. Lees aandachtig en volg alle instructies op Voorkom lozing in het milieu. Inhoud/verpakking afvoeren als gevaarlijk afval. Werkzame stoffen: Permethrine (CAS 52645-53-1) 8 g/kg en geraniol (CAS 106-24-1) 0.36 g/kg. Bevat PERMETHRIN (ISO). Kan een allergische reactie veroorzaken. Allergene geurstoffen: geraniol. In geval van inslikken, geen braken opwekken. Raadpleeg onmiddellijk een arts en toon het etiket. Neem contact op met de medische permanentiedienst van het antigifcentrum van Nancy via +33 3 83 22 50 50. Verwijder de lege en gespoelde verpakking overeenkomstig de gemeentelijke voorschriften voor afvalverwerking, bijvoorbeeld via de selectieve inzameling van huishoudelijk verpakkingsafval indien de verpakking voldoet aan de sorteervoorschriften. Gooi resten niet weg in riolen of waterlopen. Gebruik van het product: insecticide behandeling. Type formulering: gebruiksklaar vloeibaar concentraat. TP18. Alle informatie over onze producten is beschikbaar op onze website: www.hery.fr

HÉRY ADVIES: vergeet niet uw hond of kat te behandelen met Zéro Puce shampoo.

DE

Insektizidspray für die Umgebung

beseitigt Flöhe sowie deren Larven. Die Wirkung tritt sofort ein. Behandlung bei Bedarf alle 2 Wochen wiederholen.

GEBRAUCHSANWEISUNG: Vor der Behandlung den Raum schließen, Tiere fernhalten und Aquarien entfernen oder abdecken. Flasche vor Gebrauch schütteln. Aus etwa 20 cm Entfernung auf die zu behandelnde Fläche sprühen: Auto, Hundehütte, Körbe (die Innenseiten der Nähte nicht vergessen), Teppiche, Teppichböden, Parkett, Fußleisten... es wird empfohlen, dieses Produkt nicht auf wertvollen Möbeln oder sehr hellen Teppichen zu verwenden. Nach der Anwendung den Raum verlassen und das Produkt etwa 1 Stunde einwirken lassen, bevor gelüftet wird. Behandelte Oberflächen vollständig trocknen lassen, bevor sie wieder benutzt werden und Tiere wieder in den Raum dürfen. Diese 500-ml-Flasche reicht zur Behandlung einer Fläche von etwa 25 m². Chargennummer und Verfallsdatum: siehe Verpackung.

ANWENDUNGSHINWEISE: ACHTUNG: Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Lesen Sie sämtliche Anweisungen aufmerksam und befolgen Sie diese. Freisetzung in die Umwelt vermeiden. Inhalt / Behälter als gefährlicher Abfall entsorgen. Wirkstoffe: Permethrin (CAS 52645-53-1) 8 g/kg und Geraniol (CAS 106-24-1) 0.36 g/kg. Enthält PERMETHRIN (ISO). Kann allergische Reaktionen hervorrufen. Allergene Duftstoffe: Geraniol. Bei Verschlucken kein Erbrechen herbeiführen. Sofort einen Arzt aufsuchen und das Etikett vorzeigen. Kontaktieren Sie den ärztlichen Bereitschaftsdienst des Giftinformationszentrums Nancy unter +33 3 83 22 50 50. Die leere und ausgespülte Verpackung gemäß den kommunalen Vorschriften zur Abfallentsorgung entsorgen, zum Beispiel über die getrennte Sammlung von Haushaltsverpackungen, sofern die Verpackung den Sortieranweisungen entspricht. Rückstände nicht in die Kanalisation oder in Gewässer gelangen lassen. Verwendung des Produkts: Insektizidbehandlung. Art der Zubereitung: gebrauchsfertiges Flüssigkonzentrat. TP18. Alle Informationen zu unseren Produkten finden Sie auf unserer Website : www.hery.fr

HÉRY-TIPP: Vergessen Sie nicht, Ihren Hund oder Ihre Katze mit dem Zéro Puce Shampoo zu behandeln.